



Bruxelles, 18 iunie 2015
(OR. en)

10079/15

PUBLIC 43
INF 113

NOTĂ

Subiect: REZUMATUL LUNAR AL ACTELOR CONSILIULUI - FEBRUARIE 2015

Prezentul document conține o listă a actelor adoptate de Consiliu în februarie 2015.^{1 2}

Acesta conține informații privind adoptarea actelor legislative, precum:

- data adoptării,
- reuniunea relevantă a Consiliului,
- numărul documentului adoptat,
- trimiterea la Jurnalul Oficial,
- regulile de vot aplicabile, rezultatele votării și, după caz, explicații privind votarea și declarațiile consemnate în procesele-verbale ale Consiliului.

¹ Cu excepția anumitor acte cu un domeniu de aplicare limitat, precum deciziile de procedură, numirile, deciziile organismelor instituite prin acorduri internaționale, deciziile bugetare punctuale etc.

² În cazul actelor legislative adoptate prin procedura legislativă ordinară, ar putea exista o diferență între data reuniunii Consiliului în cursul căreia actul legislativ a fost adoptat și data efectivă a actului respectiv, deoarece actele legislative adoptate prin procedura legislativă ordinară se consideră a fi adoptate numai după semnarea de către președintele Consiliului, președintele Parlamentului European și secretarii generali ai celor două instituții.

De asemenea, prezentul document cuprinde informații cu privire la adoptarea unor acte fără caracter legislativ pe care Consiliul a decis să le facă publice.

Documentul este disponibil și pe site-ul internet al Consiliului, la adresa:

[Rezumate lunare ale actelor Consiliului \(acte\) - Consilium](#)

Documentele menționate în rezumat pot fi obținute prin intermediul Registrului public al documentelor Consiliului la adresa: [Documente și publicații - Consilium](#)

A se reține faptul că prezentul document are un scop pur informativ - numai procesele-verbale ale Consiliului sunt autentice. Acestea sunt disponibile pe site-ul internet al Consiliului, la adresa:

[Procese-verbale ale Consiliului - Consilium](#)

INFORMAȚII PRIVIND ACTELE ADOPTATE DE CONSILIU ÎN FEBRUARIE 2015

Cea de a 3367-a reuniune a Consiliului Uniunii Europene (AFACERI EXTERNE) desfășurată la Bruxelles la 9 februarie 2015

ACTE FĂRĂ CARACTER LEGISLATIV

ACTUL	DOCUMENT/DECLARAȚII
Concluziile Consiliului privind prioritățile UE pentru 2015 pe lângă forurile ONU însărcinate cu apărarea drepturilor omului	5840/15
Declarația Ungariei Adoptarea Programului de acțiune al Conferinței internaționale privind populația și dezvoltarea și a Platformei de acțiune de la Beijing a reunit un consens remarcabil. Prin acestea, exercitarea drepturilor omului a fost plasată în centrul dezvoltării și s-au realizat progrese importante în domeniul sănătății, al egalității de gen și al educației de la adoptarea lor. Ungaria își menține angajamentele în domeniul drepturilor omului și în ceea ce privește punerea în aplicare a Programului de acțiune și a Platformei de acțiune ca principale puncte de referință pentru sănătatea sexuală, sănătatea reproducerii și drepturile privind reproducerea. Având în vedere că termenul „drepturile și sănătatea sexuală și a reproducerii” nu a fost definit, Ungaria nu poate decât să interpreteze „drepturile și sănătatea sexuală și a reproducerii” în conformitate cu legislația sa națională.	
Declarația Maltei Malta va continua să respecte valorile fundamentale consfințite în Declarația universală a drepturilor omului, precum și pactele sale aferente ulterioare. Mai mult, Malta va face tot ce îi stă în putință pentru a duce mai departe, în ceea ce o privește, punerea în aplicare a instrumentelor privind drepturile omului și pentru a extinde domeniul de aplicare al acestora, cu scopul de a asigura respectarea universală a drepturilor omului și apărarea acestora. Acestea fiind spuse, Malta ține să reamintească poziția sa principială pe tema sănătății și a drepturilor sexuale și reproductive: nicio recomandare și niciun angajament asumat de Uniunea Europeană nu ar trebui, în niciun caz, să impună vreunei părți obligația de a considera avortul drept o manifestare legitimă a drepturilor sau a sănătății reproductive sau a produselor comerciale asociate acestora.	
Decizia (PESC) 2015/241 a Consiliului din 9 februarie 2015 de modificare a Deciziei 2014/145/PESC privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei JO L 40, 16.2.2015, p. 14-20	5826/15

Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/240 al Consiliului din 9 februarie 2015 privind punerea în aplicare a Regulamentului (UE) nr. 269/2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei JO L 40, 16.2.2015, p. 7-13	5829/15
Decizia (PESC) 2015/203 a Consiliului din 9 februarie 2015 în sprijinul propunerii Uniunii privind instituirea unui cod de conduită internațional pentru activitățile din spațiul cosmic, ca o contribuție la măsuri privind transparența și consolidarea încrederii în activitățile din spațiul cosmic JO L 33, 10.2.2015, p. 38-44	17005/14
Decizia (PESC) 2015/202 a Consiliului din 9 februarie 2015 de modificare a Deciziei 2010/656/PESC de reînnoire a măsurilor restrictive impuse împotriva Côte d'Ivoire JO L 33, 10.2.2015, p. 37-37	16525/14
Regulamentul (UE) 2015/192 al Consiliului din 9 februarie 2015 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 174/2005 de impunere a anumitor restricții privind acordarea asistenței pentru activități cu caracter militar în Côte d'Ivoire JO L 33, 10.2.2015, p. 1-3	16607/14
Decizie a Consiliului privind încheierea, în numele Uniunii Europene și al statelor membre ale acesteia, a unui protocol la Acordul euro-mediteraneean de stabilire a unei asocieri între Comunitățile Europene și statele membre ale acestora, pe de o parte, și Republica Tunisiană, pe de altă parte, pentru a ține seama de aderarea Republicii Bulgaria și a României la Uniunea Europeană	10641/12
Concluziile Consiliului privind Libia	5977/15
Concluziile Consiliului privind Yemen	5983/15
Concluziile Consiliului privind alegerile din Nigeria	6049/15
Concluziile Consiliului privind amenințarea reprezentată de gruparea Boko Haram	6051/15
Concluziile Consiliului privind Republica Centrafricană	6058/15
Concluziile Consiliului privind Mali	6052/15
Concluziile Consiliului privind combaterea terorismului	6048/15

Cea de a 3368-a reuniune a Consiliului Uniunii Europene (AFACERI GENERALE), desfășurată la Bruxelles la 10 februarie 2015	
ACTE FĂRĂ CARACTER LEGISLATIV	
ACTUL	DOCUMENT/DECLARAȚII
Concluziile Consiliului privind programul anual de lucru al Comisiei pentru exercițiul financiar 2015	5955/15
Concluziile Consiliului privind diplomația cibernetică	5610/15
Decizia de punere în aplicare (UE) 2015/215 a Consiliului din 10 februarie 2015 privind punerea în aplicare a dispozițiilor acquis-ului Schengen privind protecția datelor și privind punerea în aplicare provizorie a unor părți ale dispozițiilor acquis-ului Schengen referitoare la Sistemul de informații Schengen în ceea ce privește Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord JO L 36, 12.2.2015, p. 8-10	5481/15
Pozițiile comune ale Uniunii privind negocierile de aderare cu Muntenegru	5654/15
Decizie a Consiliului privind încheierea Acordului de cooperare privind un sistem global de navigație prin satelit (GNSS) de uz civil între Comunitatea Europeană și statele sale membre și Regatul Maroc	10437/14
Decizia (UE) 2015/214 a Consiliului din 10 februarie 2015 de aprobare a planului general Shift2Rail JO L 36, 12.2.2015, p. 7-7	5445/15
Decizia (UE) 2015/238 a Consiliului din 10 februarie 2015 privind încheierea, în numele Uniunii Europene, a Acordului dintre Uniunea Europeană și Republica Seychelles privind accesul navelor de pescuit care arborează pavilionul Seychelles la apele și la resursele biologice marine aparținând Mayotte, care se află sub jurisdicția Uniunii Europene JO L 40, 16.2.2015, p. 1-3	7911/14

Declarația Comisiei

Prin hotărârea sa din 24 noiembrie 2014 în cauzele conexate C-103/12 și C-165/12 (Parlamentul European și Comisia/Consiliul), Curtea de Justiție a anulat Decizia 2012/19/UE a Consiliului din 16 decembrie 2010 privind Declarația privind acordarea de posibilități de pescuit în apele UE navelor de pescuit aflate sub pavilionul Republicii Bolivariene a Venezuelei în zona economică exclusivă din largul coastei Guyanei Franceze. Curtea de Justiție a confirmat în mod clar că deciziile privind încheierea de acorduri de pescuit externe intră pe deplin în domeniul de aplicare al articolului 43 alineatul (2) din TFUE [coroborat cu procedura aplicabilă prevăzută la articolul 218 din TFUE, respectiv la articolul 218 alineatul (6) litera (a) punctul (v) în cazul deciziilor privind încheierea] și a respins poziția conform căreia astfel de decizii ar intra în domeniul de aplicare al articolului 43 alineatul (3) din TFUE.

Prin urmare, referitor la decizia privind încheierea acordului de pescuit cu Seychelles în ceea ce privește apele din jurul Mayotte, Comisia regretă modificarea Consiliului prin care articolul 43 alineatul (2) coroborat cu articolul 218 alineatul (6) litera (a) și alineatul (7) din TFUE se înlocuiește în calitate de temei juridic cu articolul 43 (fără a fi menționat alineatul) coroborat cu articolul 218 alineatul (6) litera (a) și alineatul (7) din TFUE.

Declarația Consiliului

Consiliul nu este de acord cu declarația Comisiei conform căreia ar decurge din hotărârea din 24 noiembrie 2014 în cauzele conexate C-103/12 și C-165/12 că toate deciziile privind încheierea acordurilor externe în domeniul pescuitului intră în sfera de aplicare a articolului 43 alineatul (2) din TFUE.

Consiliul consideră că nu se poate trage o astfel de concluzie din hotărârea respectivă. Alegerea temeiului juridic al unui act al Uniunii trebuie să se bazeze pe factori obiectivi care pot fi supuși controlului jurisdicțional și care includ, în special, scopul și conținutul actului în cauză. În cazul specific al declarației Uniunii Europene către Venezuela, Curtea a considerat că scopul declarației nu este acela de a asigura stabilirea și alocarea posibilităților de pescuit. Cu toate acestea, prezentul acord conține un element crucial de stabilire a posibilităților de pescuit disponibile pentru Seychelles în apele aparținând Mayotte.

Prin urmare, având în vedere scopul și conținutul acordului, care include stabilirea și alocarea posibilităților de pescuit în sensul articolului 43 alineatul (3) din TFUE, este oportun ca temeiul juridic material al deciziei privind încheierea acordului să facă trimitere la articolul 43 din TFUE în ansamblul său.

Declarația Regatului Unit

UK constată că definiția „apelor UE” de la articolul 2 litera (d) din propunerea de acord este neclară și nu este consecventă cu definiția „apelor Uniunii” de la articolul 4 alineatul (1) punctul 1 din Regulamentul de bază privind PCP (1380/2013). Această din urmă definiție nu face nicio referire la apele „care se află sub jurisdicția Uniunii Europene”, ci indică în mod clar că apele Uniunii sunt apele „aflate sub suveranitatea sau jurisdicția statelor membre”. Nu UE, ci statele membre sunt cele care își exercită jurisdicția în temeiul Convenției Națiunilor Unite asupra dreptului mării. UK precizează că acordul propus nu poate modifica diviziunea competențelor între UE și statele membre. Definiția „apelor UE” din propunerea de acord ar trebui să fie consecventă cu definiția „apelor Uniunii” din Regulamentul de bază privind PCP.

Decizia Consiliului (UE) 2015/239 din 10 februarie 2015 privind încheierea, în numele Uniunii Europene, a Protocolului de stabilire a posibilităților de pescuit și a contribuției financiare prevăzute de Acordul de parteneriat în domeniul pescuitului dintre Uniunea Europeană și Republica Democratică São Tomé și Príncipe JO L 40, 16.2.2015, p. 4-6	8585/14
Declarația Comisiei Prin hotărârea sa din 24 noiembrie 2014 în cauzele conexate C-103/12 și C-165/12 (Parlamentul European și Comisia/Consiliul), Curtea de Justiție a anulat Decizia 2012/19/UE a Consiliului din 16 decembrie 2010 privind Declarația privind acordarea de posibilități de pescuit în apele UE navelor de pescuit aflate sub pavilionul Republicii Bolivariene a Venezuelei în zona economică exclusivă din largul coastei Guyanei Franceze. Curtea de Justiție a confirmat în mod clar că deciziile privind încheierea de acorduri de pescuit externe intră pe deplin în domeniul de aplicare al articolului 43 alineatul (2) din TFUE [coroborat cu procedura aplicabilă prevăzută la articolul 218 din TFUE, respectiv la articolul 218 alineatul (6) litera (a) punctul (v) în cazul deciziilor privind încheierea] și a respins poziția conform căreia astfel de decizii ar intra în domeniul de aplicare al articolului 43 alineatul (3) din TFUE. Prin urmare, referitor la Decizia privind încheierea protocolului la Acordul de parteneriat cu Republica Democratică São Tomé și Príncipe, Comisia regretă modificarea Consiliului prin care articolul 43 alineatul (2) coroborat cu articolul 218 alineatul (6) litera (a) și alineatul (7) din TFUE se înlocuiește în calitate de temei juridic cu articolul 43 (fără a fi menționat alineatul) coroborat cu articolul 218 alineatul (6) litera (a) și alineatul (7) din TFUE.	
Declarația Consiliului Consiliul nu este de acord cu declarația Comisiei conform căreia ar decurge din hotărârea din 24 noiembrie 2014 în cauzele conexate C-103/12 și C-165/12 că toate deciziile privind încheierea acordurilor externe în domeniul pescuitului intră în sfera de aplicare a articolului 43 alineatul (2) din TFUE. Consiliul consideră că nu se poate trage o astfel de concluzie din hotărârea respectivă. Alegerea temeiului juridic al unui act al Uniunii trebuie să se bazeze pe factori obiectivi care pot fi supuși controlului jurisdicțional și care includ, în special, scopul și conținutul actului în cauză. În cazul specific al declarației Uniunii Europene către Venezuela, Curtea a considerat că scopul declarației nu este acela de a asigura stabilirea și alocarea posibilităților de pescuit. Cu toate acestea, prezentul protocol conține un element crucial de stabilire a posibilităților de pescuit disponibile pentru Uniune în apele asupra cărora Republica Democratică São Tomé și Príncipe are suveranitate sau jurisdicție. Prin urmare, având în vedere scopul și conținutul protocolului, care include stabilirea și alocarea posibilităților de pescuit în sensul articolul 43 alineatul (3) din TFUE, este oportun ca temeiul juridic material al deciziei privind încheierea protocolului să facă trimitere la articolul 43 din TFUE în ansamblul său.	

Declarația Regatului Unit și a Țărilor de Jos

Regatul Unit și Țările de Jos recunosc că propunerea negociată recent de reînnoire a protocolului la Acordul de parteneriat în domeniul pescuitului dintre Republica Democratică São Tomé și Príncipe și Uniunea Europeană conține progrese în domeniile care fac obiectul preocupărilor, cum ar fi beneficiile pentru industria locală a pescuitului și rentabilitatea economică pentru Uniunea Europeană. Cu toate acestea, ambele delegații regretă că acest protocol nu cuprinde niciun sistem clar de gestionare menit să asigure protecția necesară a rechinilor.

Pescuitul direct și capturile accidentale de rechini reprezintă un motiv de îngrijorare în ceea ce privește pescuitul de ton din Oceanul Atlantic.

Regatul Unit și Țările de Jos au decis să se abțină și ar dori ca UE să propună măsuri de gestionare a capturilor de rechini în reuniuni viitoare ale comisiei mixte în temeiul acestui protocol.

Decizia Consiliului (Euratom) 2015/224 din 10 februarie 2015 de modificare a Deciziei 2007/198/Euratom de înființare a întreprinderii comune europene pentru ITER și pentru dezvoltarea energiei de fuziune, cu oferirea unor avantaje conexe
JO L 37, 13.2.2015, p. 8-14

16871/14

Declarația Luxemburgului

Luxemburg recunoaște importanța proiectului ITER, însă, cu toate acestea, dorește să își reitereze punctul de vedere critic privind cercetarea nucleară. Într-adevăr, guvernul luxemburghez analizează posibilitatea încetării contribuției sale financiare la reactorul ITER și insistă asupra faptului că fondurile europene destinate activităților de cercetare ar trebui, în viitor, să fie orientate mai mult către energia din surse regenerabile. Întrucât propunerea modificată de decizie a Consiliului de înființare a întreprinderii comune pentru ITER și pentru dezvoltarea energiei de fuziune nu inițiază o astfel de reorientare, Luxemburg nu poate subscrie acestei propuneri și, prin urmare, votează împotriva.

Procedurile scrise încheiate la 12 februarie 2015**ACTE FĂRĂ CARACTER LEGISLATIV**

ACTUL

DOCUMENT/DECLARAȚII

Decizia (PESC) 2015/236 a Consiliului din 12 februarie 2015 de modificare a Deciziei 2010/413/PESC privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Iranului
JO L 39, 14.2.2015, p. 18-20

16356/14

Regulamentul (UE) 2015/229 al Consiliului din 12 februarie 2015 de modificare a Regulamentului (UE) nr. 267/2012 privind măsuri restrictive împotriva Iranului JO L 39, 14.2.2015, p. 1-2	16770/14
Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/230 al Consiliului din 12 februarie 2015 privind punerea în aplicare a Regulamentului (UE) nr. 267/2012 privind măsuri restrictive împotriva Iranului JO L 39, 14.2.2015, p. 3-4	16362/14
Cea de a 3370-a reuniune a Consiliului Uniunii Europene (AFACERI ECONOMICE ȘI FINANCIARE), desfășurată la Bruxelles la 17 februarie 2015	
ACTE FĂRĂ CARACTER LEGISLATIV	
ACTUL	DOCUMENT/DECLARAȚII
Decizia (UE) 2015/284 a Consiliului din 17 februarie 2015 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul comitetului mixt al SEE referitoare la modificarea Protocolului 4 la Acordul SEE privind regulile de origine (aderarea Croației) JO L 50, 21.2.2015, p. 10-12	16970/14
Decizia (UE) 2015/285 a Consiliului din 17 februarie 2015 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul Comitetului mixt al SEE instituit prin Acordul privind Spațiul Economic European, în legătură cu înlocuirea Protocolului 4 la acordul respectiv, privind regulile de origine, cu un nou protocol aliniat la Convenția regională cu privire la regulile de origine preferențiale pan-euro-mediteraneene JO L 50, 21.2.2015, p. 13-41	17070/14
Decizia (PESC) 2015/260 a Consiliului din 17 februarie 2015 de prelungire a mandatului Reprezentantului Special al Uniunii Europene pentru drepturile omului JO L 43, 18.2.2015, p. 29-32	5716/15
Decizia (PESC) 2015/259 a Consiliului din 17 februarie 2015 privind sprijinul acordat activităților Organizației pentru Interzicerea Armelor Chimice (OIAC) în cadrul punerii în aplicare a Strategiei UE împotriva proliferării armelor de distrugere în masă JO L 43, 18.2.2015, p. 14-28	16330/14

Decizia (UE) 2015/344 a Consiliului din 17 februarie 2015 de reînnoire a Acordului de cooperare în domeniul științei și al tehnologiei între Comunitatea Europeană și Ucraina JO L 60, 4.3.2015, p. 37-38	11047/14
Concluziile Consiliului privind analiza anuală a creșterii pentru 2015 și raportul privind mecanismul de alertă 2015	5957/1/15 REV 1
Concluziile Consiliului privind orientările bugetare pentru exercițiul financiar 2016	5310/15
Procedura scrisă încheiată la 19 februarie 2015	
ACTE FĂRĂ CARACTER LEGISLATIV	
ACTUL	DOCUMENT/DECLARAȚII
Decizia (PESC) 2015/277 a Consiliului din 19 februarie 2015 de modificare a Deciziei 2011/101/PESC privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Zimbabwe JO L 47, 20.2.2015, p. 20-21	6129/15